



• JOYEUX HALLOWEEN •

LUNDI
31 OCTOBRE

Les enfants circuleront dans les rues, le 31 octobre, de 18 h À 20 h pour ramasser des friandises. Soyons tous prudents, automobilistes et piétons.



Témiscamingue
Là où on vit

Le Babillard

OCTOBRE 2022

Pour communiquer avec nous :

6, Principale Sud
J0Z 2G0
819 728-2186
www.guigues.ca


 Municipalité de St-Bruno-de-Guigues

Table des matières

INFOS MUNICIPALES	2
INFOS ORGANISMES	10
LES PETITES ANNONCES.....	15

Calendrier du conseil

Soyez par la présente avisés que les membres du conseil ont adopté le calendrier des séances régulières pour l'année 2022, comme suit :

Lundi 10 janvier	Lundi 7 février	Lundi 7 mars
Lundi 4 avril	Lundi 9 mai	Lundi 6 juin
Lundi 4 juillet	Lundi 1 août	Mardi 6 septembre
Lundi 3 octobre	Lundi 7 novembre	Lundi 5 décembre

À compter de 19 h 30

Salle municipale | 4, Mgr. Moreau Est
(à moins d'avis contraire)

Horaire bureau

Ouvert du lundi au vendredi
de 8 h 30 à 16 h 30
6, rue Principale Sud
www.guigues.ca

En cas d'urgence

Vous pouvez rejoindre
en tout temps :

Serge Côté : 819 629-6912
Sylvain Lacroix : 819 629-9004

Horaire biblio

Mardi de 18 h 30 à 19 h 30
Pour infos : 819 728-2910 #4275.

Horaire Écocentre

**Relais d'écocentre
Saint-Eugène**

Mercredi 13 h à 16 h
Samedi 9 h à 15 h

**Écocentre Fabre
819 634-2233**

Lundi au samedi
9 h à 16 h

Nouveaux Guizous

Vous êtes nouveaux résidents de Guigues?
Passez faire un tour au bureau municipal.

Vous pouvez également communiquer
avec le service d'accueil des nouveaux
arrivants au CJET :

**Marion Hallée / Guillaume Gonzalez
819 622-2538**

Groupes Facebook

Pour vous tenir informé des différents
projets et activités dans la municipalité,
joignez les groupes Facebook :

**Municipalité de St-Bruno-de-Guigues
Arena du Colisée
Bibliothèque St-Bruno-de-Guigues**

Prochain Babillard

Apportez vos articles / publicités
avant le 7 novembre 2022

en personne

au bureau municipal

par courriel

adj.guigues@mrctemiscamingue.qc.ca



*Saint-Bruno-
de-Guigues*

Des nouvelles de votre municipalité **RÉSUMÉ DE LA SÉANCE ORDINAIRE D'OCTOBRE 2022**

Considérant la fin des mesures sanitaires, il est possible que nous reprenions nos « vieilles habitudes » et que les séances se tiennent à la salle municipale. Nous vous aviserons en temps et lieu.

1- INSTALLATIONS SEPTIQUES REQUÉRANT UNE LAMPE UV

Il est parfois difficile de faire l'aménagement d'installations septiques conformes sur de petits terrains, voire impossible dans certains cas. Principalement aux abords du lac.

Dans le but d'offrir aux propriétaires une alternative de dernier recours, la municipalité a adopté un règlement qui autorise l'aménagement d'installations septiques avec lampes UV, qui nécessite beaucoup moins d'espace que les autres types d'installations. Cependant, tel que mentionné, il s'agit là d'une option de dernier recours. L'ingénieur ou le technologue devra, lors de la rédaction de son rapport, faire la démonstration qu'aucune autre alternative n'est possible. Il est important de préciser que ce type d'installation requiert un contrat d'entretien annuel. Il y a donc des coûts annuels à prévoir.

2 - ARÉNA - OUVERTURE AVEC UN PEU DE RETARD!

Autant il arrive des choses dans nos vies, autant il en arrive aussi dans nos espaces de loisir, de jeux et de distraction.

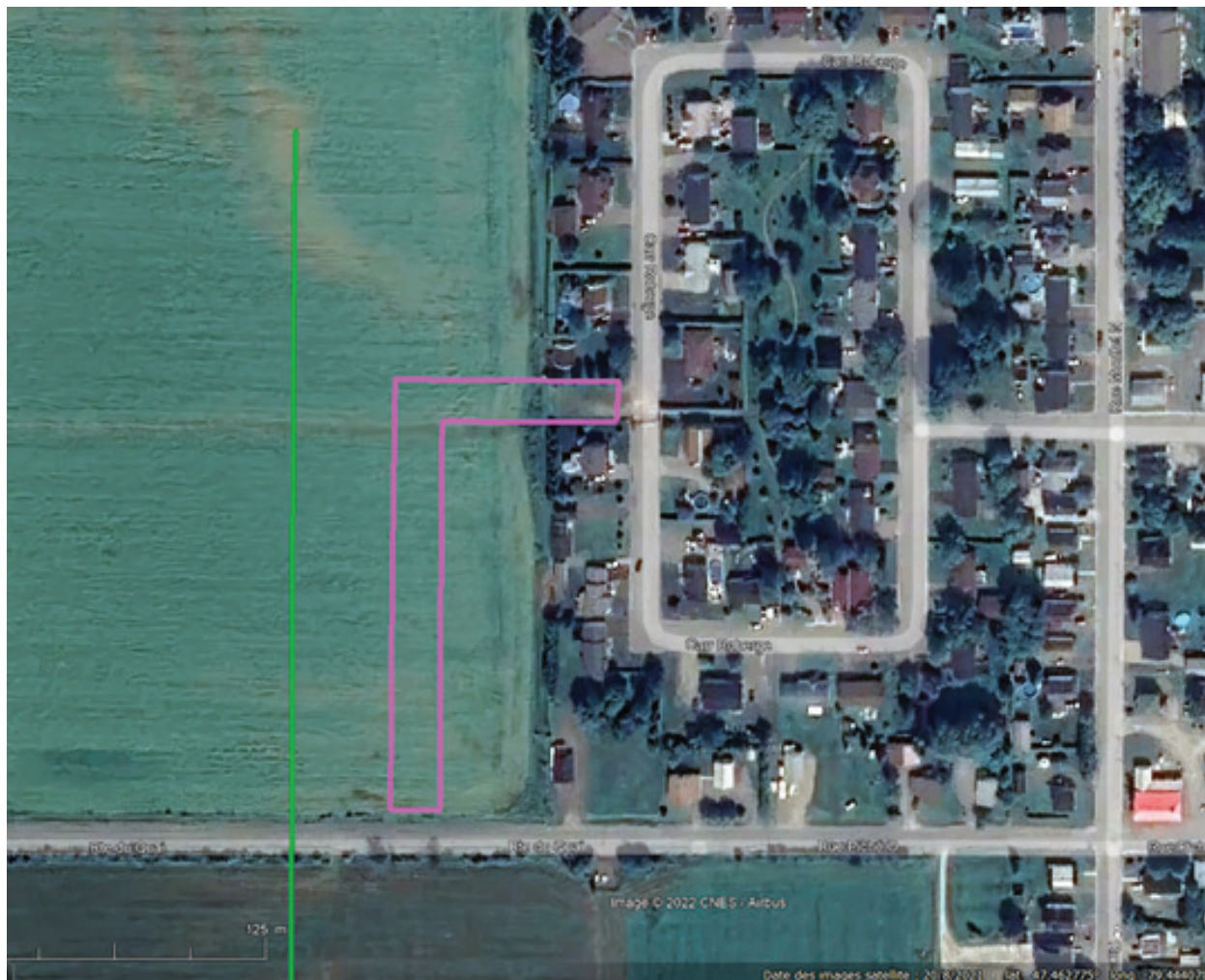
Cette année, nous avons tous remarqué un retard dans le démarrage des activités à l'Aréna. Ce qui n'est pas anodin.

Ce délai notoire est occasionné par les travaux partiels, (à la dalle). Tout est réparé et nous estimons que très probablement les activités pourront démarrer vers le 17 octobre 2022. Par le biais de la page Facebook de la Municipalité, vous serez informés de la date exacte du démarrage des activités à l'Aréna. Restez à l'écoute, la Municipalité vous reviendra avec plus d'informations.

3 - DÉVELOPPEMENT DOMICILIAIRE

Nous sommes conscients que beaucoup parmi vous se questionnent sur le projet de développement domiciliaire. C'est tout à fait normal. Rassurez-vous le projet évolue. Une douzaine (12) de terrains seront disponibles à moyen termes. Il est trop tôt pour donner une date de réalisation et le coût des terrains, mais restez à l'affut!

Voici un plan préliminaire de cette nouvelle rue, située à l'ouest du Carré Roberge.



4 - RÉGIE INTERMUNICIPALE DE LA SÉCURITÉ INCENDIE DU TÉMISCAMINGUE (RISIT)

La construction d'une nouvelle caserne est prévue d'ici 2-3 ans. Le projet suit son cours. L'emplacement du projet se situe entre Hydro Québec et Agrimax.

En fonction de la réponse du gouvernement par rapport à la demande de subvention, la RISIT pourrait envisager de démarrer les travaux de construction de la nouvelle caserne en 2024.

5 - TRAVAUX ROUTIERS : DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE

L'année passée nous avons soumis une demande d'aide financière auprès du ministère de Transport du Québec (MTQ) en vue de réaliser les travaux des routes « du Quai » et « à Cotnoir ». Cette demande nous a été refusée. Étant donné l'ampleur des travaux qui mobilisent une somme importante soit 1 186 000 \$, une nouvelle demande a été soumise au ministère en date du 29 septembre 2022. Pour votre information, le taux de ladite aide est de 60 % ce qui correspond à 711 450 \$, le montant maximal de l'aide financière.

6 - RÉSUMÉ SUR LES RENCONTRES AVEC LES CANDIDATS

Comme informé dans le précédent Babillard de septembre 2022, les membres du conseil ont eu l'occasion et l'honneur de recevoir cinq (5) candidats aux élections provinciales passées. Pour rafraîchir les mémoires sur les cinq candidats reçus, il y avait :

1. Daniel Bernard (CAQ) :
2. Arnaud Warolin (PLQ) :
3. Émilise Lessard-Therrien (QS) :
4. Robert Daigle (PCQ) :
5. Jean-François Vachon (PQ) :

Ces rencontres ont permis aux membres du conseil municipal d'exposer les doléances en lien avec les préoccupations majeures que connaît la Municipalité notamment les travaux à l'Arena, les routes du Quai et à Cotnoir par exemple. La liste est relativement longue.

Le Conseil souhaite vous souligner que les échanges avec les candidats étaient riches en qualité et en promesses. Chacun des candidats avait manifesté un grand intérêt à porter une GRANDE attention sur le dossier de Guigues lorsqu'il serait élu.

Pendant la campagne électorale, le chef de la Coalition avenir Québec (CAQ), Le premier Ministre sortant, M. François Legault annonçait que s'il est réélu, il

accordera une enveloppe de 1,5 milliards de dollars dédiés aux infrastructures sportives sur une durée de 10 ans.

Nous pensons que cette annonce de M. Legault fera l'affaire des collectivités municipales pour les enjeux majeurs que traversent les municipalités locales. Les cartes étaient mises sur table par notre Conseil, reste à voir la tenue des promesses par le nouveau gouvernement de François Legault. Proactif qu'il est, le Conseil municipal envisage élaborer un projet en vue de la demande d'aide financière pour les travaux à l'Aréna à court terme.

7 - DÉSIGNATIONS DES PERSONNES RESPONSABLES DE LA PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

Il a toujours été important de protéger les renseignements personnels dans nos différents organismes. La loi et les institutions en charge n'abdiquent pas là-dessus. Ce qui fait qu'à chaque année, il est demandé à tous les organismes publics, parapublics de désigner au sein de leur organisme la personne responsable de la protection des renseignements personnels. Pour être conforme aux nouvelles normes dictées par la commission d'accès aux informations (CAI), le Conseil municipal a désigné Serge Côté et Hélène Laverdière membres du comité responsable de la protection des renseignements personnels.

8 - DÉCÈS DE M. RENÉ LATREILLE

Tout en sachant que vous êtes tous au courant du décès de M. René Latreille qui fut habitant de notre cher village de Saint-Bruno-de-Guignes. René Latreille, de son vivant, avait posé des actions au compte de la Municipalité, lesquelles actions sont considérées, solidaires, probantes, participatives bref positives pour la cohésion sociale de toute la communauté de Guignes. Celles-ci se matérialisent par son implication sociale, et plus particulièrement en tant que président lors des Festivals Western.

Le conseil municipal de Saint-Bruno-de-Guignes est particulièrement touché par le deuil qui a frappé la famille Latreille et tient à lui présenter ses condoléances les plus attristées.

9 - LE NOUVEAU RÔLE DE L'ÉVALUATION FONCIÈRE

Même si cela est déjà publicisé dans la page Facebook de la Municipalité, la direction municipale souhaite informer les citoyens que le nouveau rôle de l'évaluation foncière de 2023-2024 et 2025 est maintenant disponible sur le site de la MRC.

Aller à : <http://www.mrctemiscamingue.org/>.

1. Évaluation foncière
2. St-Bruno-de-Guigues
3. J'accepte les conditions
4. Inscrire votre adresse
5. Cliquer sur votre terrain en surbrillance

Voir point 4 pour les valeurs au rôle pour 2023-2024-2025
La valeur au rôle antérieur est celle de 2022.

Pour de plus amples informations, vous pouvez communiquer directement avec le bureau municipal au : 819 728-2186.

BUREAU MUNICIPAL

Vous pouvez communiquer en tout temps avec nous au 819 728-2186. En cas d'urgence, vous pouvez toujours communiquer avec Serge Côté au 819 629-6912 ou Sylvain Lacroix au 819 629-9004.

RAPPELS COMMUNAUTAIRES

- Si vous désirez brûler des branches, vous devez préalablement prévenir la RISIT : 819 625-2024. On vous rappelle que les feux d'herbe sont INTERDITS. Les feux d'ambiance avec pare-étincelles sont autorisés sans avoir à contacter la RISIT.
- Les chiens doivent rester sur le terrain de leur propriétaire. Si vous faites une balade avec votre animal, ramasser les « besoins essentiels » s'il vous plait!
- Vous désirez consulter une évaluation au Témiscamingue? Site de la MRC : www.mrctemiscamingue.org/services-aux-citoyens/evaluation-fonciere/

CALENDRIER DES SÉANCES POUR 2022

Les séances du conseil se tiennent à la salle de l'âge d'or ou à la salle municipale. Le public est admis, sans restriction particulière. Vous pouvez transmettre vos questions au bureau municipal ou à l'adresse courriel : dg.guigues@mrctemiscamingue.qc.ca. (voir calendrier à la page 2)

SÉANCES DE LA MRC : ENREGISTREMENT AUDIO

Il est possible d'écouter en audio les séances de la MRC à l'adresse suivante : www.mrctemiscamingue.org/documentation-enregistrement-des-seances/



OFFRE D'EMPLOI POSTE: PROPOSÉ À L'ARÉNA

La Municipalité de Saint-Bruno-de-Guigues cherche une candidate ou un candidat au poste de préposé à l'aréna.

Le préposé à l'aréna procède aux différentes tâches relatives aux opérations courantes de l'aréna telles l'arrosage de la glace, l'entretien du bâtiment et autres tâches connexes. Il assiste et sera sous la supervision du gestionnaire-préposé de l'aréna.

Statut du poste : saisonnier - temps partiel, 10-20 heures par semaine, variable.

Disponibilité : Jour, soir et fin de semaine.

Tâches :

- Être disponible pour aider à l'ouverture de l'aréna;
- S'assurer du bon fonctionnement des appareils et en faire l'entretien mineur;
- Veiller à maintenir les lieux propres et signaler tout bris anormal au gestionnaire-préposé;
- Transmettre au gestionnaire-préposé toute information reçue durant son quart de travail et nécessitant un suivi;
- Effectuer l'entretien et le nettoyage des lieux et des locaux utilisés pour les activités, notamment le restaurant, le bar, la salle du 2e étage, les vestiaires, les toilettes, les douches, les gradins, les bancs des joueurs, etc.;
- Vérifier les inventaires des produits et équipements (propane, sel, sable, lumières, savon, papier hygiénique, etc.) afin d'en assurer le renouvellement adéquat et en faire mention au gestionnaire-préposé;
- Accomplir toute autres tâches connexes demandées par le gestionnaire-préposé.

Requis :

- Aptitude à conduire la resurfaeuse;
- Sociable et débrouillard;
- À l'embauche, nous vous remettrons l'aide-mémoire des différentes tâches à réaliser à l'aréna.

Si vous ce défi vous intéresse, merci de nous envoyer votre CV à : dga.guigues@mrctemiscamingue.qc.ca ou l'apporter au 6 Principale Sud, Saint-Bruno-de-Guigues (Québec) J0Z 2G0.



Saint-Bruno-
de-Guigues

PRÉSENTE



LE PARTY DU 31 DÉCEMBRE

SAMEDI 31 DÉCEMBRE, 20 H AU COLISÉE DE GUIGUES



ZÉBULON



LA BOTTINE SOURIANTE



125^e

Le 31 décembre, nous vous convions à un party mémorable, qui soulignera les 125 ans de la municipalité. Toute la population est invitée à venir fêter avec les Guizous lors de ce rendez-vous unique, qui fait un grand clin d'oeil au spectacle du Centenaire, il y a 25 ans.

ZÉBULON | LA BOTTINE SOURIANTE

DJ JONNYBONNYROCK

Dépêchez-vous de réserver vos billets.

INFO BILLETS



45\$ / RÉGULIER (12 ANS ET +)
35 \$ / ENFANT



BILLETTERIE DU RIFT
RIFT.TICKETACCES.NET

Famille
sans fumée



POUR DES P'TITS POUMONS ROSES ET EN SANTÉ

**NE FUMEZ PAS
EN PRÉSENCE
DE VOS ENFANTS.**

Une réalisation de :

Capsana 

En partenariat avec :

Québec 

INFOS ORGANISMES



4B, rue Monseigneur-Moreau Est, 2^e étage
St-Bruno-de-Guigues (Québec), J0Z 2G0
Téléphone : 819 728-3195
Courriel : ordet@mrctemiscamingue.qc.ca
ORDET.CA



Rencontre d'information - Apprentissage de chutes pour aînés

Date : Lundi 7 novembre 2022 à 11 h 10

Lieu : À la salle Multi (Judo) de Guigues

Personne-ressource : M. Ambroise Lycke

Pour informations : Carole Falardeau / 819 728-2812



Atelier - Pickleball

Dates : Les samedis à compter du 29 octobre 2022 de 13 h à 15 h

Lieu : Au gymnase de Guigues

Personne-ressource : n/a

Pour informations : Carole Falardeau / 819 728-2812

TÉLÉ BINGO

Nouveau cette année

JEU DOUBLE ACTION

P		I		N		G		O	
DUAL DAB™		MADE IN U.S.A.		ARROW™		INTERNATIONAL		DUAL DAB™	
10	14	29	24	31	37	58	51	65	70
4	9	30	23	44	40	53	46	66	72
8	3	22	16	FREE SPACE 3900		52	59	74	75
6	12	25	18	39	36	49	54	67	69
1	11	20	17	42	32	57	50	64	71

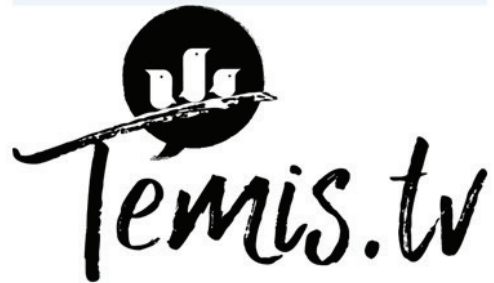


2 CHIFFRES
PAR CASE



DUAL DAB
PER CASE

Seulement un
des deux chiffres
est nécessaire



Cagnotte de départ pour carte pleine

Semaine 1 : 500\$ à gagner en 40 boules ou moins

Si non gagné

Semaine 2 : 600\$ à gagner en 41 boules ou moins

Si non gagné

Semaine 3 : 700\$ à gagner en 42 boules ou moins

et ainsi de suite, jusqu'à ce que la cagnotte soit gagnée.

Prix garantie de 100\$ par semaine !

COMMUNIQUÉ

Pour diffusion immédiate



Le 12 septembre 2022

En octobre, c'est l'ouverture officielle de la chasse aux abonnés à votre bibliothèque !

Le Réseau BIBLIO ATNQ vous informe que le concours **La chasse aux abonnés** est de retour du 1^{er} au 31 octobre 2022, en collaboration avec les bibliothèques publiques urbaines de la région, durant tout le mois d'octobre. Cette année, il revêt de nouvelles couleurs et ratisse plus large avec un slogan qui sera martelé dans une grande campagne publicitaire « *Ma bibliothèque, c'est gratuit et c'est payant !* »

Qui plus est, une Nintendo Switch avec deux jeux est ajoutée au tirage en plus des trois tablettes Android habituellement offertes par le Réseau BIBLIO ATNQ à toute personne, jeune ou adulte, qui s'abonne ou se réabonne à sa bibliothèque locale en octobre.

Avec sa carte de bibliothèque, un abonné a accès à des milliers de biens culturels dont des livres imprimés, numériques et audio, des trousseaux techno-créatives, des casques de réalité virtuelle, des jeux de société, des revues numériques et de nombreuses autres ressources physiques et numériques, et encore plus !

De plus, en s'abonnant, l'utilisateur obtient un mot de passe lui permettant d'accéder à distance 24/7 à tous les services en ligne, dont son dossier d'utilisateur, la réservation d'outils d'animation dont des casques de réalité virtuelle et l'ensemble des ressources numériques dont les livres numériques et audionumériques en français et en anglais.

Donc, en octobre, on s'abonne parce que « *Ma bibliothèque, c'est gratuit et c'est payant* »!



29 OCTOBRE 2022

19H00 - 22H00



**MASSACRE
SUR LA
MOUETTE**

MASSACRE SUR LA MOUETTE

Vous êtes tous invités à venir découvrir notre maison hantée! Un parcours intérieur/extérieur avec une vingtaine de figurants! Une première pour nous, en espérant être à la hauteur de vos attentes!

Un petit 2\$/personne sera demandé comme prix d'entrée que nous offrirons par la suite à une oeuvre qui nous tiens à coeur! (Je vous partagerai notre choix très bientôt). Au plaisir de vous voir en grand nombre!

**SIGNE QUE L'HIVER
APPROCHE, IL
FAUDRA RECULER
L'HEURE DANS LA
NUIT DU 5 AU 6
NOVEMBRE 2022**

**PROFITEZ-EN POUR
VÉRIFIER LES PILES DE
VOS DÉTECTEURS DE
FUMÉE**





RAPPEL IMPORTANT



Si vous avez reçu un accroche-porte comme celui-ci, dans le cadre du mandat d'inspection des avertisseurs de fumée, merci de voir à le compléter et le déposer à votre bureau municipal ou à la MRCT !



Nous sommes désolés de vous avoir manqué!

UNE PILE, MOINS CHER QU'UNE VIE !

Vous devez faire une vérification des points inscrits au verso et nous retourner le formulaire dûment rempli dans les 7 jours suivant la réception.

RETOUR DU FORMULAIRE

Veuillez déposer ce formulaire dûment rempli dans l'enveloppe préaffranchie et postez-la le plus rapidement possible.

 **MRC du Témiscamingue**
incendie@mrcdemiscamingue.qc.ca
Tél : (819) 629-2829 poste 240

Avertisseur de fumée :
Un avertisseur de fumée fonctionnel et âgé de moins de 10 ans est présent à chaque étage de votre résidence, sous-sol inclus?

OUI NON

Monoxyde de carbone :
Un avertisseur de monoxyde de carbone est présent et fonctionnel si un appareil à combustion est présent et / ou un garage attaché?

OUI NON N/A

Extincteur portatif :
Votre résidence est munie d'un extincteur portatif?

OUI NON

Nom : _____
Tel : _____
Adresse : _____
Courriel : _____

Merci de votre collaboration !

LES PETITES ANNONCES



Distributrice des produits d'herboristerie :
LA CLEF DES CHAMPS.

Annie Pelchat
59, Principale Nédélec
819 784-2008
anniepelchat47@hotmail.com

MASSOTHÉRAPIE

Massage : détente, thérapeutique, énergétique, pierres chaudes, drainage lymphatique, femme enceinte.

CONSULTATION EN NATUROTHÉRAPIE

L'objectif de la naturothérapie est de stimuler les facteurs favorisant la santé autant que d'atténuer les facteurs défavorables à une santé optimale.

SOINS DE CORPS

HARMONISATION DES CHAKRAS

REIKI

Possibilité de rendez-vous à votre domicile pour 4 personnes et plus.

Reçu pour assurance disponible.



SERVICE MÉNAGER

Micheline Aylwin

Service disponible au village seulement.

Possibilité d'entente de transport.

- Ménage régulier à 17 \$/hre
- Service de grand ménage disponible à 20 \$/hre

Pour plus d'informations, n'hésitez pas à communiquer avec moi au 819 629-8576



MARAICHER, AUTOCUEILLETTE, BIOLOGIQUE



ferme Nordvie

  Nordvie.ca



819 728-2225

**1049 chemin des 2^e et 3^e rangs
Saint-Bruno-de-Guigues,
Témiscamingue, J0Z 2G0**